

K. USUI CO.
Direct Importers
103 Main St.
Phone Sey. 3702
Vancouver, B. C.

萬字油
華友光顧
舖在緬街
白井洋行啓

生天
大藥房
總經理
總經理
總經理

各省地道藥材參茸玉桂丸散俱全發售
參茸玉桂丸散俱全發售
參茸玉桂丸散俱全發售



張郁祖傳內外方脈...
張郁祖傳內外方脈...
張郁祖傳內外方脈...

司公車快由自華中
Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4385
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.

煙草
YORK KEE CO.
PHONE 39 P. O. Box 1142
VICTORIA B. C.

代理
號安均
QUON ON
P.O. Box 243 Phone 1378
529 Cormorant St.
Victoria B. C.

西其立船
西三月廿二日開行
西四月初一日開行
西四月初九日開行
西四月十五日開行

啓者本公司輪船日前皆爲政府
調用今經放開定期開行仰各
寶號貴客旋東祖國者請移玉至
代理人處寫信便安此佈
代理人 馬駿 啓

啓者本公司自置最新式自由快車專載客
商遊車或往來各處晝夜利便價亦從廉同
胞賜顧請電話來
電話(詩磨)四三八五
車站在二盛連記門口即北京樓下
中華自由快車公司 謹啓

煙記號
司理人披露
周逢瑞

告廣舖遷
棧安均
QUON ON JAN
137 Pender St. E.
Phone Seymour 7880
VANCOUVER, B. C.

恭頌外科良醫
啓者弟向魯埃埃農工因搭自由貨車返回住所適至半
途下車偶然失慎跌下被車輪由右肩輾過斷肩并骨并傷
數處時已不省人事幸經車夫由右肩輾過斷肩并骨并傷
萬分即時將此車載往廣濟堂延請林福臣先生調理先灌還魂
止痛散隨湯湯外敷敷骨藥計醫不滿一月將骨輾回舉動
如前敏捷足見先生外科能手有如華陀復出堪稱當世之良
醫也弟感先生之德特登數言于報章以謝忱忱告世之良
者知所問津焉
會邑古井管溪村人林舉雁謹頌

正脾胆
海狗鞭
臭鼠胆
正花旗參

保安堂
ROW ON TONG CO.
11 PENDER STREET WEST
Phone Sey. 4411
VANCOUVER, B. C.

五洲大藥房
啓者本藥房在加拿大...
五洲大藥房

空前未有之大帖式出售廣告
(新帖式簡要)
此帖式係將昔日金山華記帖式簡要之原文今特聘請名流
從新編訂歷時數年易稿數次乃克臻完善因民國共和與滿
清時代之體制不同經我民國政府再三曉諭當變通用法若
無完美之帖式爲之先導殊多誤會今得此帖式出版各界人
士咸稱利便凡婚姻嫁娶喪葬儀禮制禮酬酢無不備列詳明
誠空前未有之完全美備帖式也各界同胞速來購
上海著名美人十二金釵圖五毛
北京名校書席地便圖五毛
分售處大光書林
金山大埠中美編譯局同人謹啓
CHUNG MEE CO. 854-856 GRANT AVE.
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A.

欲除疾病 要請良醫
盧杰三先生大國手也 弟肩背向患紅腫痛癢
堪且陰囊下部亦然屢請中西醫歷兩載毫無寸效茲
各見仲推委到 杰三先生處內外兼施僅兩禮拜久
全失先生之良誠無虛語也弟感此大德因叙數言以爲世
欲除疾病者告
云埠振興公司弟鄭厚培拜

華英客棧第九號房
遷寓打直街第一百零五號

盧杰三先生學識兼優
弟往月身患沉痾辛苦萬狀不勝枚舉幸延 杰三先生到
診脈候候保少陰中風病擬用黃連阿膠湯一服而愈再服
全愈 先生之學識兼優無怪其膾炙人口也弟感恩莫忘
報鳴謝尤爲求醫者知所趨向 開邑謁謁洞洞弟黃超秀敬

章記
JUN KEE CO.
13 Canton St. P.O. Box 366
Vancouver B.C.

英昌隆
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B. C.